

23Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ

23

## ΔΗΛΩΣΑΤΕ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ...

...συσφίξατε τάς σχέσεις σας μὲ τήν  
Έλληνικήν καὶ τήν ξένην ἀγοράν.



ΣΧΕΔΙΟΝ ΓΙΑΝΝΗ ΣΒΟΡΔΝΟΥ - ΕΚΤΥΠΩΣΙΣ ΛΙΒΟ-Ο. ΚΟΤΤΑΣ & ΣΙΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ



Εμι ουνούκικς εμιφανελας ἐκ Ή2 122.000, τήν φτολαν κα.  
Αύμτουν οι εγκαταστάσιες, οι μηλαποι Χωποι καλ αι δρ-  
τηπλαι τρις Δ.Ε.Θ., κατά το 1957 έκαγκυφδηναν υπό εκδε-  
μητρών το 54.551 Ή2.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ · 1958

HELEXPO

'Η Βιομηχανία και ή Βιοτεχνία της 'Ελλάδος άντιμετωπίζουν καθημερινώς προβλήματα έκ της έξαπλώσεως ξένων προϊόντων, άπό έκεινα τά όποια παράγει ή χώρα μας. 'Η Διεθνής "Έκδεσις Θεσσαλονίκης προσφέρεται ως άποτελεσματικόν δρυγανον διά τήν λυσιτελή άντιμετώπισιν τῶν προβλημάτων τούτων.

Διότι είς τὸν χῶρον της αἱ Ἑλληνικαὶ παραγωγικαὶ ἐπιχειρήσεις ἔχουν τὴν εὐχέρειαν, μὲ μικρὰν δαπάνην, νὰ ἐπιδείξουν τὰς τελευταῖς ἐπιτεύξεις τῶν, εἰς ποιότητας, τιμᾶς καὶ δρους διαδέσεως τῶν προϊόντων τῶν.

'Αλλ' ὁ χῶρος τῆς Δ.Ε.Θ. δὲν εἶναι μόνον πεδίον ἀμύνης τῶν ἑλληνικῶν προϊόντων ἐναντὶ τῶν ὅμοιδῶν τοῦ ἔξωτερικοῦ. Εἶναι καὶ τόπος ἀμίλλης μεταξύ προϊόντων τῆς αὐτῆς χρήσεως καὶ προορισμοῦ παραγομένων ἐν Ἑλλάδι.

Εἶναι ἀκόμη καὶ τόπος, ὁ πλέον κατάλληλος, διὰ τὴν εύρυτέραν γνωριμίαν τῆς βιομηχανικῆς καὶ γεωργικῆς παραγωγῆς τῆς χώρας μας μὲ τοὺς πολυπληθεῖς ξένους ἐπισκέπτας τῆς 'Έκδεσεως καὶ τὰς ἀντιπροσωπείας τῶν ἐπισήμως συμμετεχόντων εἰς αὐτὴν Κρατῶν.

'Εάν, παραλλήλως πρός τὴν συμμετοχήν σας ἡ ἀνεξαρτήτως πρός αὐτήν, δέλετε νὰ διαφημισθοῦν τὰ προϊόντα καὶ ἡ ἐπιχειρησίς σας, διὰ τοῦ Ἐπισήμου Καταλόγου 'Έκδετῶν τῆς Δ.Ε.Θ., συμπληρώσατε δεόντως τὴν σχετικὴν ἔντυπον Ἐντολὴν Καταχωρήσεως καὶ ἀποστείλατε τὴν εἰς τὴν Δ.Ε.Θ. Δήλωσιν Συμμετοχῆς καὶ Ἐντολὴν Καταχωρήσεως διαφημιστικῆς ὁγγελίας δὰ εὔρητε προσηρτημένην εἰς τὸν Κανονισμὸν Συμμετοχῆς.



'Ἐντὸς τοῦ 'Απριλίου δὰ κυκλοφορήσῃ ὁ Κανονισμὸς Συμμετοχῆς εἰς τὴν Δ.Ε.Θ. 1958 εἰς τέσσαρας γλώσσας, 'Ἑλληνικήν, Γαλλικήν, 'Αγγλικήν καὶ Γερμανικήν.

Ζητήσατε τὸν ἀπὸ τὸ 'Ἐπιμελητήρια, Συνδέσμους Βιομηχάνων, Κλαδικάς 'Ἐνώσεις Βιομηχάνων, 'Ἑμπορικοὺς Συλλόγους, Νομαρχίας καὶ ἀπὸ τὸ ἐν Θεσσαλονίκη Γραφεῖα Διοικήσεως καὶ τὸ ἐν Ἀδήναις Γραφεῖον τῆς Δ.Ε.Θ. (Καραγεώργη Σερβίας - Νίκης τηλ. 30.959).

'Αναγνώσατε μὲ προσοχὴν τὸν Κανονισμὸν Συμμετοχῆς. Θά σας κατατοπίσῃ ἐπαρκῶς. 'Εάν σας ἀπομείνουν ἀπορίαι ζητήσατε πληροφορίας ἀπὸ τὴν ἐν Θεσσαλονίκῃ 'Υπηρεσίαν Συμμετοχῶν τῆς Δ.Ε.Θ. ή ἀπὸ τὸ ἐν Ἀδήναις Γραφεῖον τῆς 'Έκδεσεως.

'Η Δήλωσις Συμμετοχῆς σας, καλὸν εἶναι νὰ ὑποβληθῇ τὸ ἐνωρίτερον δυνατόν, πάντως δὲ οὐχὶ ἀργότερον τῆς 7ης Ιουλίου 1958 καὶ πρέπει νὰ εἶναι συμπληρωμένη εἰς δλα αὐτῆς τὰ σημεῖα, εἰ δυνατόν, διὰ γραφομηχανῆς, ὑπογεγραμμένη καὶ νὰ συνοδεύεται ἀπὸ τὴν κανονικὴν προκαταβολὴν.

Δηλώσεις Συμμετοχῆς ἀνυπόγραφοι ή μὴ συνοδευόμενοι ύπό προκαταβολῆς, ούδεν δικαίωμα δημιουργοῦν ύπερ τοῦ δημηντροῦ. Δέκα πέντε Κράτη καὶ 1368 οίκοι ἔξωτερικοῦ ἀπὸ 32 διαφόρους χώρας συμμετέσχον εἰς τὴν Δ.Ε.Θ. 1957. Παραπλεύρως αὐτῶν συμμετέσχον 352 ἑλληνικαὶ βιομηχανίαι καὶ βιοτεχνίαι. Οι μετρηταὶ εἰδότων τῆς Δ.Ε.Θ. κατέγραψαν 1.431.981 εἰσόδους.

**HELLEXPO**